

Γαμεῖ δὲ Ἀμφίων Νιόβην τὴν Ταντάλου (θυγατέρα), ἣ γεννᾷ παῖδας

μὲν ἑπτὰ, θυγατέρας δὲ τὰς ἴσας... Εὐτεκνος δὲ οὔσα Νιόβη, τῆς

Λητοῦς εὐτεκνωτέρα εἶπεν εἶναι⁽¹⁾ · Λητῶ δὲ ἀγανακτοῦσα τὴν τε

Ἄρτεμιν καὶ τὸν Ἀπόλλωνα κατ' αὐτῶν παρώξυνε, καὶ τὰς μὲν

θηλείας ἐπὶ τῆς οἰκίας κατετόξευεν Ἄρτεμις, τοὺς δὲ ἄρρενας κοινῇ

πάντας ἐν Κιθαιρῶνι κυνηγετοῦντας ἀπέκτεινεν ὁ Ἀπόλλων...

Αὐτὴ δὲ Νιόβη Θήβας ἀπολιποῦσα πρὸς τὸν πατέρα Τάνταλον

ἦκεν εἰς Σίπυλον, κάκεῖ Διὶ εὐξαμένη τὴν μορφήν εἰς λίθον μετέβαλε.

Notes i observacions

Segons la mitologia grega, Níobe fou una heroïna, filla de Tàntal i de Dione.

Es casà amb Amfíon, rei de Tebes, amb el qual tingué set fills i set filles (els Niòbides).

Orgullosa dels seus nombrosos descendents, es considerà superior a la deessa Leto, que només tenia dos fills, fins al punt de prohibir que se li fessin sacrificis. Leto, enutjada, encarregà als seus fills Apol·lo i Àrtemis que la vengessin. Aquests exterminaren amb les seves fletxes els fills i les filles de Níobe, que els plorà desconsoladament.

Refugiada a Lídia, la seva pàtria, els déus la transformaren en una penya del cim del Sípil d'on sempre rajava aigua.

⁽¹⁾ Νιόβη τῆς Λητοῦς εὐτεκνωτέρα εἶπεν εἶναι: “Níobe va dir que era millor mare que Leto”
(en el sentit que havia tingut molts fills, i en canvi Leto només dos)

- Busca més informació i iconografia sobre el mite.